OPENING ROLLER FOR AN OPEN-END SPINNING ARRANGEMENT	
Inventor(s): Applicant(s): Requested Patent:	☐ <u>US5164236</u> 1992-11-17  SCHMID FRIEDBERT (DE)  STAHLECKER GMBH WILHELM (DE)  ☐ <u>DE4008637</u> US19910662830 19910301  DE19904008637 19900317  B32B1/08; D01H4/00  C23C2/18, D01H4/32
Abstract	
For an opening roller of an open-end spinning arrangement, a coating is provided for the mounting made of needles or teeth and the circumferential surface of the roller, which coating consists of a metal carbide coating and a thin nickel layer applied over it.	
Data supplied from the esp@cenet database - I2	



(9) BUNDESREPUBLIK **DEUTSCHLAND** 

## <sup>®</sup> Off nlegungsschrift

<sub>(1)</sub> DE 40 08 637 A 1

(5) Int. Cl.5: D 01 H 4/32 C 23 C 18/32 C 23 C 4/10



**PATENTAMT** 

(21) Aktenzeichen: Anmeldetag:

P 40 08 637.2 17. 3.90

Offenlegungstag:

19. 9.91

(1) Anmelder:

Wilhelm Stahlecker GmbH, 7345 Deggingen, DE

(4) Vertreter:

Wilhelm, H., Dr.-Ing.; Dauster, H., Dipl.-Ing., Pat.-Anwälte, 7000 Stuttgart

② Erfinder:

Schmid, Friedbert, 7347 Bad Überkingen, DE

(54) Auflösewalze für eine OE-Spinnvorrichtung

Für eine Auflösewalze einer OE-Spinnvorrichtung wird eine Beschichtung für die Garnitur aus Nadeln oder Zähnen und die Umfangsfläche vorgesehen, die aus einer Metallkarbidbeschichtung und einer darüber angebrachten dünnen Nickelschicht besteht.

## Beschreibung

Die Erfindung betrifft eine Auflösewalze für eine OE-Spinnvorrichtung mit einer auf der Umfangsfläche vorgesehenen Garnitur aus Nadeln oder Zähnen, wobei die 📑 Umfangsfläche und die Garnitur mit einer Metallkarbidbeschichtung versehen sind, auf die eine weitere Beschichtung aufgebracht ist.

Es ist bekannt (DE-A 35 43 428), daß bei Auflösewalzen der eingangs genannten Art relativ hohe Beanspru- 10 chungen an der Garnitur auftreten, insbesondere wenn Kunststoffasermaterial verarbeitet werden muß. Es ist ebenfalls bekannt, daß aus diesem Grund eine Beschichtung der Garnitur und der Umfangsfläche vorgenommen wird, die einen Verschleißschutz bilden. Wie eben- 15 falls bekannt ist, führen die bisher verwendeten Beschichtungen zwar zu einem erhöhten Verschleißschutz, jedoch bringen sie den Nachteil mit sich, daß sie sich negativ auf das Fasermaterial auswirken. Um eine Schädigung des Fasermaterials zu vermeiden, wird bei der 20 bekannten Bauart vorgesehen, daß durch eine der ersten Beschichtung nachfolgende Beschichtung ein Kunststoffmaterial eingelagert wird. Dieses Kunststoffmaterial soll keinen Einfluß auf den Verschleißschutz haben, sondern nur dafür sorgen, daß die Beschichtung 25 eine glatte Oberfläche erhält. Diese Ausbildung hat jedoch in der Praxis ebenfalls nicht völlig befriedigen können. Es hat sich zwar gezeigt, daß die einzelnen Fasern selbst nicht allzu sehr geschädigt und gekürzt werden. Jedoch werden bei der Verarbeitung insbesondere von 30 Kunststofffasern jeweils kleine Partikel von den Fasern gelöst, die sich als Staub bemerkbar machen, der in dem Spinnrotor abgelagert wird. Dieser Staub führt dann relativ schnell zu einer nachteiligen Veränderung der Spinneigenschaften.

Der Erfindung liegt die Aufgabe zugrunde, eine Auflösewalze der eingangs genannten Art zu schaffen, die einerseits einen hohen Verschleißschutz aufweist, die andererseits jedoch weitgehend das Entstehen von feinem Staub verhindert.

Diese Aufgabe wird dadurch gelöst, daß über der Metallkarbidbeschichtung eine dünne Nickelschicht vorge-

Es hat sich überraschend gezeigt, daß durch eine derartige dünne Nickelschicht über der Metallkarbidbe- 45 schichtung der Verschleißschutz praktisch nicht verringert wird, daß jedoch die Staubbildung weitgehend ausgeschlossen wird. Dies liegt zunächst wahrscheinlich darin begründet, daß die Nickelschicht zu einer Glättung der Oberfläche führt, so daß von dem zu verarbei- 50 tenden Fasermaterial kein "Abrieb" erfolgt, der sich als Staub bemerkbar macht. Obwohl Nickel an sich wenig verschleißfest ist, hat sich jedoch gezeigt, daß die Beschichtung insgesamt eine hohe Verschleißfestigkeit besitzt. Möglicherweise liegt dies darin begründet, daß 55 nach einem anfänglichen Verschleiß der äußersten Nikkelschicht die Metallkarbidschicht in Art von Inseln zum Vorschein tritt und dann die Gesamtverschleißfestigkeit der Oberfläche bestimmt. Die beiden Bestandteile der Beschichtung erfüllen somit dann getrennte Funktionen, 60 nämlich einen Verschleißschutz durch die Metallkarbidbeschichtung einerseits und eine schonende Faserbehandlung durch die Nickelbeschichtung andererseits.

In weiterer Ausgestaltung der Erfindung wird ein zunächst die Umfangsfläche und die Garnitur mittels Plasmaspritzens mit einer Metallkarbidbeschichtung versehen werden, und wobei anschließend die Metallkarbidbeschichtung chemisch nachvernickelt wird. Es hat sich gezeigt, daß sich Metallkarbide chemisch nachvernickeln lassen.

Weitere Merkmale und Vorteile der Erfindung ergeben sich aus der nachfolgenden Beschreibung der in der Zeichnung dargestellten Ausführungsform und den Unteransprüchen.

In der Zeichnung ist ein Garniturring (1) für eine Auflösewalze dargestellt, der zur Hälfte als Ansicht und zur Hälfte als Axialschnitt gezeigt ist.

Der Garniturring (1) besteht aus einer Hülse (2), die mit ihrer Innenfläche (3) auf einen Auflösewalzen-Grundkörper aufgeschoben wird, wie es im Prinzip durch die DE-A 35 43 428 bekannt ist. Die Innenfläche (3) ist mit einer ringnutartigen Vertiefung (4) im Bereich eines Stirnendes versehen, um ein seitenverkehrtes Aufschieben des Garniturringes (1) auszuschließen.

Der Garniturring (1) ist auf seiner Umfangsfläche (9) mit einer Garnitur aus Zähnen (5) versehen, die in wendelförmig umlaufenden Reihen auf der Umfangsfläche (9) angeordnet sind und die zwischen sich Gassen (6) belassen. Bei dem dargestellten Ausführungsbeispiel ist der Garniturring (1) aus Stahl hergestellt, in welchen die Zähne (5) eingeschliffen sind. Bei abweichenden Ausführungen wird vorgesehen, daß die Zähne (5) in bekannter Weise als ein auf die Umfangsfläche (9) gewickelter Sägezahndraht hergestellt sind. Bei einer weiteren Abwandlung ist vorgesehen, daß anstelle der Zähne (5) Nadeln in entsprechender Weise angeordnet werden.

Bei der dargestellten Ausführungsform ist der Garniturring (1) an seinen Stirnflächen (7, 8) nicht mit Ringbunden versehen, die die Garnitur nach außen in axialer als auch in radialer Richtung begrenzen. Derartige Ringbunde sind an einem Grundkörper, auf welchen der Garniturring (1) aufgeschoben wird, an einem Befestigungsmittel angebracht. Diese Ringbunde haben die Aufgabe, die Garnitur bei einem Transport vor Beschädigungen zu schützen.

Die gesamte Umfangsfläche (9), d. h. die Zähne (5) und die Gassen (6) sind mit einer Beschichtung versehen, die einerseits einen Verschleißschutz bewirkt und die andererseits so ausgeführt ist, daß eine möglichst schonende Behandlung des zu verarbeitenden Fasermaterials erfolgt, bei der kein einen Staub bildender Abrieb erzeugt wird. Die Umfangsflächen (9), d.h. die Zähne (5) und die Gassen (6) werden zunächst mit einer Wolframkarbidbeschichtung mit einer Dicke von 0,03 mm bis 0,04 mm versehen. Die Dicke dieser Wolframkarbidbeschichtung ist dadurch begrenzt, daß durch die Beschichtung die Kontur der Zähne (5) möglichst nicht verändert wird. Diese Beschichtung wird in an sich bekannter Weise durch Plasmaspritzen aufgebracht.

Nach dem Auftragen der Wolframkarbidbeschichtung wird der Garniturring (1) im Bereich seiner Umfangsfläche (9), d. h. im Bereich der Zähne (5) und der Gassen (6) in einem chemischen Nikkelbad nachvernikkelt. Dabei wird eine Nickel-Deckschicht auf der Wolframkarbidschicht der Zähne (5) und der Gassen (6) aufgetragen, die eine Schichtstärke von weniger als 0.01 mm und vorzugsweise eine Schichtstärke in der Größenordnung von 0,003 mm bis 0,005 mm aufweist. Diese Nachvernicklung führt zu einer Glättung der Oberfläche.

Es hat sich gezeigt, daß für das Anbringen der Nickel-Verfahren zum Beschichten vorgesehen, bei welchem 65 schicht die Metallkarbidoberfläche sehr kompakt und feinkörnig sein soll. Dem steht allerdings entgegen, daß das Plasmaspritzen mit sehr feinen Staubpartikeln nur schwer durchführbar ist. Wolframkarbid hat in dieser Hinsicht sich als sehr vorteilhaft erwiesen, da es einerseits eine kompakte Struktur mit relativ feiner Körnung liefert und da es andererseits auch eine gute Haftung insbesondere auf dem Stahl ergibt.

## Patentansprüche

1. Auflösewalze für eine OE-Spinnvorrichtung mit einer auf der Umfangsfläche vorgesehenen Garnitur aus Nadeln oder Zähnen, wobei die Umfangsfläche und die Garnitur mit einer Metallkarbidbeschichtung versehen sind, auf der eine weitere Beschichtung aufgebracht ist, dadurch gekennzeichnet, daß über der Metallkarbidbeschichtung eine dünne Nickelschicht vorgesehen ist.

2. Auflösewalze nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß die Nickelschicht eine Schichtstärke von nicht mehr als 0,01 mm aufweist, vorzugsweise eine Schichtstärke von 0,003 mm bis 0,005 mm.

3. Auflösewalze nach Anspruch 1 oder 2, dadurch 20 gekennzeichnet, daß unter der Nickelschicht eine Wolframkarbidschicht von 0,03 mm bis 0,04 mm vorgesehen ist.

4. Verfahren zum Beschichten einer Auflösewalze nach einem der Patentansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, daß zunächst die Umfangsfläche und die Garnitur mittels Plasmaspritzens mit einer Metallkarbidbeschichtung versehen werden, und daß die Metallkarbidbeschichtung anschließend chemisch nachvernickelt wird.

Hierzu 1 Seite(n) Zeichnungen

35

40

45

50

55

60

65

Nummer:

Int. Cl.<sup>6</sup>:

Offenlegungstag:

DE 40 08 637 A1 D 01 H 4/32

19. September 1991

